

## NORME E INDICAZIONI PER LO SVOLGIMENTO DI STAGE o LABORATORI LINGUISTICI ALL'ESTERO

### PREMESSA

Lo stage/laboratorio linguistico è un momento formativo e come tale assume una valenza di crescita culturale e sociale per lo sviluppo di competenze trasversali e di life skills.

1. Le norme di comportamento contenute nel regolamento d'Istituto, nel regolamento disciplinare d'Istituto e nello "Statuto delle Studentesse e degli Studenti", nonché le "Regole comportamentali per i viaggi e le uscite" e le Norme per situazioni di salute e legali particolari, sono valide anche durante lo stage/laboratorio all'estero. Naturalmente la peculiare situazione logistica comporta diverse modalità di applicazione delle sanzioni previste, nonché l'introduzione di norme specifiche legate alla situazione contingente.

2. Lo studente è tenuto ad un comportamento responsabile, corretto e collaborativo durante ogni fase sia nelle ore di scuola e nelle attività culturali con la presenza degli insegnanti, sia durante la permanenza presso le famiglie o in ostello, nonché in tutti i momenti e luoghi in cui non è prevista la presenza degli insegnanti accompagnatori, che saranno comunque sempre reperibili telefonicamente.

3. Comportamenti lesivi della dignità dei compagni, degli insegnanti e dell'istituto, infrazioni o atti illegali verranno sanzionati secondo la normativa vigente anche se si verificassero in circostanze nelle quali la presenza degli insegnanti non è possibile o non è prevista.

4. Per una più efficace comunicazione tra scuola e famiglia, si richiamano di seguito le modalità della presenza e della reperibilità degli insegnanti accompagnatori durante lo stage linguistico:

- a) la presenza degli insegnanti accompagnatori inizia con il ritrovo in aeroporto, in stazione o davanti la scuola. E' responsabilità degli studenti rispettare gli orari ed essere in possesso dei documenti necessari alla partenza.
- b) All'arrivo nel luogo di destinazione, gli studenti vengono consegnati alle famiglie ospitanti, se prevista sistemazione in famiglia. Il successivo incontro con gli accompagnatori è fissato in base agli orari di arrivo.
- c) Il primo giorno di lezione tutti gli insegnanti sono presenti a scuola con il dovuto anticipo per accogliere gli studenti e provvedere alla formazione delle classi.
- d) Successivamente almeno un insegnante è sempre a disposizione per eventuali emergenze e comunicazioni urgenti, a stretto contatto con la scuola e i docenti/tutor locali.
- e) I docenti controllano la presenza a scuola ed eventuali ritardi, ricevono il feedback degli studenti sulle famiglie, sul corso e sulle attività del tempo libero, e sono sempre in contatto con la scuola e con gli insegnanti del corso.
- f) Al termine delle lezioni, considerate le diverse modalità previste per il pranzo (mensa interna o esterna, locali convenzionati, pranzo al sacco o acquisto individuale, pranzo in famiglia), non è sempre possibile garantire la presenza dei docenti. Gli insegnanti comunicano le informazioni relative alle attività pomeridiane (luogo e orario di ritrovo dopo il pasto).

- g) Le attività pomeridiane e serali organizzate sono previste in presenza degli insegnanti accompagnatori; tuttavia la natura di tali attività può prevedere che esulino dalla vigilanza diretta: ad esempio nelle visite culturali o naturalistiche o laboratoriali può essere prevista una prima fase di attività in comune e un tempo a disposizione per approfondimenti o attività individuali assegnate. Durante questi momenti cessa la vigilanza diretta permanendo comunque la reperibilità telefonica. E' inoltre previsto il controllo degli studenti al termine delle attività suddette. Successivamente, se prevista sistemazione in famiglia, gli studenti provvedono individualmente al rientro presso le famiglie ospitanti.
- h) Anche durante le escursioni giornaliere, per le ragioni di cui sopra, non può essere assicurata la presenza dell'insegnante durante il tempo assegnato per il pranzo o per attività individuali, ferma restando la reperibilità telefonica.

4.1 La presenza degli insegnanti accompagnatori non è quindi prevista:

- dall'accoglienza degli studenti da parte delle famiglie ospitanti all'incontro successivo
- nella pausa pranzo dei giorni di lezione e delle escursioni giornaliere
- nei tempi assegnati per le attività individuali durante le visite e le escursioni programmate
- dal termine delle attività organizzate al mattino successivo
- durante tutti gli altri momenti in cui non siano previste attività organizzate
- durante il tragitto dalla famiglia ospitante alla scuola.

4.2 Per tutta la durata dello stage è assicurata la reperibilità telefonica con le seguenti modalità:

- agli studenti e alle loro famiglie vengono comunicati il numero telefonico degli insegnanti, dell'alloggio degli insegnanti, quello della scuola presso la quale si svolgono i corsi, nonché un numero di emergenza, solitamente di un responsabile in loco;
- almeno un insegnante ha in dotazione un telefono cellulare locale, il cui numero è comunicato agli studenti e alle loro famiglie.
- Per evitare congestione, tali numeri devono essere usati per comunicazioni importanti (ad es. per avvisare di eventuali ritardi, assenze, malori, problemi in famiglia, per richiedere l'intervento del docente accompagnatore per qualsiasi emergenza/problema), evitando di chiamare in orari notturni, se non per effettiva necessità o emergenza.

5. Le trasgressioni gravi saranno tempestivamente segnalate al Dirigente Scolastico dell'Istituto, alle famiglie e al coordinatore del Consiglio di Classe. Al termine dello stage/laboratorio, se ritenuto necessario, verrà convocato un CdC straordinario per stabilire le relative sanzioni disciplinari da comminare allo studente.

6. I docenti accompagnatori possono decidere anche l'immediato rientro in Italia per gli studenti che si rendessero responsabili di comportamenti tali da nuocere a se stessi, ad altri e al normale svolgimento delle attività del gruppo, nonché di atti che costituiscono illecito civile o penale della legge del Paese ospitante (furto, consumo o detenzione di alcolici o di droga, atti vandalici o aggressivi nei confronti di terzi,...). Per questi ultimi gli studenti risponderanno personalmente anche nelle relative sedi istituzionali. Le spese legali e le spese per il rientro saranno interamente a carico della famiglia dello studente.

7. Gli studenti devono dimostrare una partecipazione piena e costruttiva ad ogni momento dello stage/laboratorio. Si elencano di seguito alcune norme in tal senso:

- a) E' responsabilità degli studenti e delle loro famiglie verificare il possesso di un documento valido per l'espatrio; gli studenti stranieri sono tenuti a provvedere con tempestività agli adempimenti necessari per l'ottenimento di eventuali visti.
- b) Gli studenti e le loro famiglie devono presentarsi con puntualità assoluta al punto di ritrovo in aeroporto/stazione/scuola alla partenza e all'arrivo.
- c) Gli studenti sono tenuti all'osservanza delle indicazioni del personale aereo, ferroviario o di qualsiasi altro mezzo di trasporto riguardo all'assegnazione dei posti, alle norme di sicurezza e ad altri ambiti di loro competenza.
- d) E' responsabilità degli studenti assumere le informazioni necessarie per arrivare in orario alla lezioni e ad altri appuntamenti.
- e) Gli studenti sono tenuti ad osservare e rispettare le indicazioni fornite dagli insegnanti madrelingua che effettuano le lezioni.
- f) E' cura dello studente avere con sé il proprio telefono adeguatamente ricaricato, i recapiti necessari ad una tempestiva comunicazione con la scuola, gli insegnanti e le famiglie ospitanti e la propria tessera sanitaria.
- g) Le eventuali assenze dalle lezioni saranno giustificate solo in presenza di seri motivi di salute/cause di forza maggiore e previo tempestivo preavviso agli insegnanti. Le assenze saranno riportate sul registro elettronico e dovranno essere giustificate dai genitori.
- h) La partecipazione alle attività organizzate è obbligatoria.
- i) Gli studenti sono tenuti ad attenersi alle indicazioni degli insegnanti qualora situazioni contingenti rendessero necessarie particolari misure di sicurezza, ad esempio manifestazioni sportive o politiche, condizioni meteorologiche avverse, allarmi di altra natura, scioperi, evacuazioni, ...
- l) Gli studenti sono responsabili della custodia dei propri beni, dei documenti personali e dei propri titoli di viaggio.
- m) Gli studenti sono tenuti ad informare i docenti di eventuali terapie che vengono seguite (con prescrizione medica in caso di patologie gravi oppure con autorizzazione scritta dei genitori) e a portare con sé i medicinali che normalmente assumono, secondo le indicazioni specifiche fornite nelle Norme per situazioni di salute particolari
- k) Si raccomanda agli studenti che il loro abbigliamento sia consono e si ricorda che la capacità di adattamento è spesso la chiave del successo.